



# Métodos para trampeo y pequeños mamíferos para estudios virológicos



Centros para el Control y la Prevención de Enfermedades  
Director: Dr. David Satcher

Centro Nacional de Enfermedades Infecciosas (NCID)  
Director: Dr. James Hughes

Ciencias de Laboratorio (NCID)  
Director Asociado: Dr. Joseph McDade

División de Enfermedades por virus y Rickettsias (DVRD), NCID  
Director: Dr. Brian Mahy.

Sección de Patógenos Especiales, DVRD, NCID  
Jefe: Dr. C.J. Peters

Sección de Zoonosis por virus y Rickettsias, DVRD,NCID  
Jefe: Dr. James Olson.

Oficina de Programa de Práctica de Salud Pública (PHPPO)  
Director: Dr. Edward Baker

División de Sistemas de Laboratorio, PHPPO  
Director: Dra. Carlyn Collins

Instituto Nacional de Enfermedades Virales Humanas “Dr. Julio I. Maiztegui”  
Directora: Dra. Delia Enría

Representación de la Organización Panamericana de la Salud/Organización Mundial  
de la Salud en Chile  
Representante: Dr. Raúl José Penna Melo

La versión original de este Manual fue publicada, en inglés, por los Centros para el Control y la Prevención de Enfermedades de los Estados Unidos de América. La coordinación de la producción del Manual en español estuvo a cargo de la Representación de la OPS/OMS en Chile. El texto fue traducido al español en el Instituto Nacional de Enfermedades

## **AGRADECIMIENTOS**

Queremos agradecer a Barbara Ellis y John O'Connor por su meticulosa revisión y sugerencias, que perfeccionaron este manuscrito. Jim Gathany se encargó de las fotografías y Karoyle Colbert hizo los mapas de distribución de especies. Agradecemos también a Diane Small por el diseño de la portada y la edición y a Stacy Howard por coordinar el proceso de publicación del manual. Nuestro agradecimiento también a Marcelo Biglierei, Tito Gallardo y José Paura que se encargaron de realizar los mapas de la Argentina y de compaginar la traducción del manuscrito.

# MÉTODOS PARA TRAMPEO Y MUESTREO DE PEQUEÑOS MAMÍFEROS PARA ESTUDIOS VIROLÓGICOS

**Este manual fue preparado por las siguientes personas:**

Dr. James N. Mills  
Dr. James E. Childs  
Dr. Thomas G. Ksiazek  
Dr. C.J. Peters

*División de Enfermedades Virales y por Rickettsias  
Centro Nacional de Enfermedades Infecciosas*

Sr. Wallis M. Velleca.  
*División de Sistemas de Laboratorio*

**Esta versión en español es una copublicación de las siguientes instituciones:**

Departamento de Salud y Servicios Humanos  
de los Estados Unidos de América  
Servicio de Salud Pública  
Centros para el Control y la Prevención de Enfermedades

Instituto Nacional de Enfermedades Virales Humanas  
"Dr. Julio Maiztegui" de la República Argentina

Organización Panamericana de la Salud  
Oficina Sanitaria Panamericana, Oficina Regional de la  
Organización Mundial de la Salud

Febrero de 1998

***Este manual fue traducido al español por:***

Gladys E. Calderón  
Instituto nacional de Enfermedades Virales Humanas  
"Dr. Julio I. Maiztegui"  
Pergamino, Provincia de Buenos Aires  
República Argentina